

## MISt-X09 「おざなり」と「なおざり」どっちがどっち？

この文書では、言葉の成り立ちや意味・用法について必ずしも正確で根拠のある情報を提供しているとは限りません。目的は、「誤った使い方をしないように、紛らわしい言葉を識別できるようにする」ことです。「識別」のためなら、形振り構っておりません！ 誤解と逸脱を恐れつつも効果的な説明になるように勇気を出して書いています。

ご批判等がある場合にはまず内々にご相談したいのでメールでお願いいたします。

まずは辞書による説明をどうぞ。

	①	②
	おざなり	なおざり
表記	御座なり、御座形、御座成り	等閑
角川 古語小辞典 初版	—	なほざり【等閑】 《形容動詞ナリ》 ①深い注意をはらわぬさま。おろそかだ。いいかげんだ。 ②あっさりしているさま。適度だ。
広辞苑 第四版	《名詞・形容動詞》 当座をつくらうこと。その場のがれにいいかげんに物事をするさま。「—の計画」「—にする」「—を言う」	《名詞・形容動詞》 ①あまり注意を払わないさま。いい加減にするさま。かりそめ。おろそか。ゆるがせ。 ②あっさりしていること。
大辞林 第二版	(名・形動) その場逃れにいいかげんな言動をすること(さま)。「—な言い訳」「—な返事」「—を言う」	(名・形動)[文]ナリ (1)真剣でないこと。いいかげんにして、放っておくこと。また、そのさま。「商売を—にする」 (2)深く心にとめないこと。あっさりしていること。また、そのさま。「よき人は…興ずるさまも—なり/徒然 137」
大辞泉	[名・形動] いいかげんに物事をすませること。その場だけの間に合わせ。また、そのさま。「—を言う」「—な処置をする」	[形動][ナリ] 1 いいかげんにしておくさま。本気でないさま。おろそか。「—な練習態度」「子供のしつけを—にする」 2 ほどほどで、あっさりしているさま。「よき人は、ひとへに好けるさまにも見えず、興ずるさまも—なり」〈徒然・一三七〉

この二つの言葉は、辞書的な説明をはらはらと眺めてみるとどんなケースでも同じように使用できそうだし、実際に「ほぼ同じ意味の言葉」として使用されているケースも多く見受けられます。しかし、状況によっては、この「おざなり」または「なおざり」を話者がどういう意味で使用しているのかを確認しなければならないこともあります。つまり、本来厳密に意味を伝えられるはずの言葉であるのに、我々使用する側が「おざなり」に使用しているせいで、曖昧または不十分な言葉にされてしまっているということです。せっかくなので、きちんと使い分けできるようになりたい。

(問題:この文中の「おざなり」は「なおざり」に置き換えることが可能か？ 答:この文書全部読めばわかります！)

これらの言葉の違いは、極端ながらざっくり言うと

- ①「おざなり」・・・いい加減だけれど、やる。やるけど、適当に済ませる。  
②「なおざり」・・・やらない。いい加減にして放置。取りかかりもしない。

ということになります。

例文を挙げます

- ①挨拶をおざなりにする = 挨拶がいい加減。「オエっす」って「おはようございます」のつもりなの？
- ②挨拶をなおざりにする = 挨拶をしない。知らんぷりしてる。いつもだもん。やーな感じ
- ①宿題をおざなりにする = 宿題を少しはやったけど、中途半端で遊びに行っちゃった。
- ②宿題をなおざりにする = すぐに遊びに行った。宿題のノートも全く開かず、やるそぶりも見せないし。
- ①お座敷をおざなりにする = お座敷に上がるけれども適当に済ます、あしらう。（「おざなり」の語源）
- ②お座敷をなおざりにする = そもそもお座敷に上がらない。さぼっちゃった。

以上の例は両方が使える形ですが、以下の場合には「なおざり」が使いません

- ①おざりな挨拶をする = いい加減な挨拶をする（いい加減だけどしてるからね）
- ② × なおざりな挨拶をする = しない挨拶をする
- ①おざりな診察をしている = いい加減な診察をしてるよなー（いい加減だけどしてるんだよ）
- ② × なおざりな診察をしている = 診察をしない、という診察をしている

これはつまり、すごく簡単に言うと

「おざなり」と「なおざり」についてのまとめ

「おざなり」・・・する  
「なおざり」・・・しない

そして、いずれの場合もその状況の土台には  
「いい加減」という筋が一本通っている

注：  
本当は  
（原則として）する  
（原則として）しない  
と書きたいけど、  
ごちゃごちゃ  
するから省いた

ってことになります。

さて、そこで、実際に使用するにあたり、「あれ？どっちが**する**でどっちが**しない**んだっけ？」という場合には、このようにイメージして下さい。

「おざ**為**り」      または 「おざ**成**り」

「おざ**な**り」・・・おざ**為**り。。 **為**り。。。 **為**す。。。 つまり 何か**する**

「な**お**去り」

「な**お**ざり」・・・な**お**去り。。 **去**り。。。 つまり 何も**せず**去る

注：「おざ為り」「なお去り」は正しい表記ではありません。頭の中だけでイメージしてください。